



BUDAPEST FŐVÁROS III. KERÜLET ÓBUDA-BÉKÁSMEGYER ÖNKORMÁNYZAT

Alpolgármester

1033 Budapest, Fő tér 3.

*Az előterjesztés tárgyalása az Mötv. 46. § (1) bekezdése és
48. § (1) bekezdése alapján nyilvános ülésen történik.
Döntéshozatal módja: egyszerű többség*

ELŐTERJESZTÉS

**A Pénzügyi, Tulajdonosi és Vagyonnyilatkozat-kezelő Bizottság
2026. októberi ülésére**

Tárgy:	Közterületi térfigyelő rendszer üzemeltetésében való részvételről szóló megállapodás módosításáról döntés
Előterjesztő:	Burján Ferenc Alpolgármester
Előterjesztést készítette:	Szikszó Sándor igazgató, Óbuda-Békásmegyer Közterület-felügyelet
Az előterjesztés belső egyeztetésében részt vett:	dr. Dallos Andrea aljegyző Füzes Márta főosztályvezető, Pénzügyi és Gazdálkodási Főosztály vezetője

Tisztelt Bizottság!

Mellékelten megküldöm a Képviselő-testület által a 2026. októberi rendes ülésén tárgyalandó előterjesztést.

Kérem a Tisztelt Bizottságot, hogy az Önkormányzat Szervezeti és Működési Szabályzatáról szóló 23/2024. (XI. 7.) önkormányzati rendelet 64. § (1) bekezdés b) pontjára figyelemmel a 2. számú melléklet 3.1.7. és 3.1.25. alpontjai alapján az előterjesztést véleményezni szíveskedjen.

Határozati javaslat:

A Bizottság úgy határoz, hogy javasolja a Képviselő-testületnek a „**Közterületi térfigyelő rendszer üzemeltetésében való részvételről szóló megállapodás módosításáról döntés**” című előterjesztés megtárgyalását és a képviselő-testületi előterjesztés szerinti tartalommal történő elfogadását.

Melléklet:

előterjesztő által aláírt képviselő-testületi előterjesztés másolata

Budapest, 2026. október 08.

Tisztelettel


Burján Ferenc
Alpolgármester



BUDAPEST FŐVÁROS III. KERÜLET ÓBUDA-BÉKÁSMEGYER ÖNKORMÁNYZAT

Alpolgármester
1033 Budapest, Fő tér 3.

*Az előterjesztés tárgyalása az Mőtv. 46. § (1) bekezdése és
48. § (1) bekezdése alapján nyilvános ülésen történik.
Döntéshozatal módja: egyszerű többség*

ELŐTERJESZTÉS A Képviselő-testület 2026. októberi ülésére

Tárgy:	Közterületi térfigyelő rendszer üzemeltetésében való részvételről szóló megállapodás módosításáról döntés
Előterjesztő:	Burján Ferenc Alpolgármester
Előterjesztést készítette:	Szikszó Sándor igazgató, Óbuda-Békásmegyer Közterület-felügyelet
Az előterjesztés belső egyeztetésében részt vett:	dr. Dallos Andrea aljegyző Füzes Márta főosztályvezető, Pénzügyi és Gazdálkodási Főosztály vezetője
Előterjesztést tárgyaló Bizottság:	Pénzügyi, Tulajdonosi és Vagyonnyilatkozat-kezelő Bizottság

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a 2015. december 21. napján kelt, 1280/PM/2015. iktatószámú megállapodás rendelkezik a rendőrség közterületi térfigyelő rendszer üzemeltetésében való részvételről. A szerződés a Budapesti Rendőr-főkapitányság és a Budapest Főváros III. kerület Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata között jött létre. A megállapodás III./6. pontja rendelkezik a megbízási díj összegéről, amely bruttó 1 400,-Ft/óra, amely a munkáltatót terhelő járulékokat nem tartalmazza. Az ezzel összefüggő fedezet Óbuda-Békásmegyer Közterület-felügyelet költségvetésében kerül biztosításra.

Az elmúlt több mint tíz évben a megbízási díj összege nem került módosításra, annak ellenére, hogy a gazdasági környezet, a bérek szintje, valamint az infláció mértéke jelentős változáson ment keresztül. A Központi Statisztikai Hivatal adatai alapján a 2015. év óta bekövetkezett infláció és bérnövekedés következtében a jelenlegi díjazás reálértéke jelentősen csökkent.

A közterületi térfigyelő rendszer működtetése kiemelkedő jelentőséggel bír a kerület közbiztonságának fenntartásában. A kameraképek folyamatos figyelemmel kísérése hozzájárul a bűncselekmények és szabálysértések megelőzéséhez, a jogsértő cselekmények gyors felismeréséhez, az azonnali felügyelői / rendőri reagáláshoz, valamint az eltűnt személyek, körözött járművek és egyéb rendészeti szempontból releváns események felderítéséhez. A térfigyelő rendszer hatékony működése közvetlenül szolgálja Óbuda-Békásmegyer lakosságának szubjektív biztonságérzetét és életminőségét.

A jelenleg alkalmazott bruttó 1 400,-Ft/óra díjazás azonban már nem jelent megfelelő ösztönzést a szolgálatot teljesítő rendőrök számára. A rendőrök önként vállalják a szolgálati feladataikon felül végzett operátori tevékenységet, amely fokozott figyelmet, felelősséget és szakmai felkészültséget igényel. A díjazás alacsony összege miatt az elmúlt időszakban egyre nehezebbé vált megfelelő számú rendőr bevonása a térfigyelő központ működtetésébe, ami hosszabb távon veszélyeztetheti a rendszer folyamatos és hatékony üzemeltetését.

Figyelembe véve a feladat jelentőségét, a munkaerőpiaci és gazdasági változásokat, valamint a térfigyelő rendszer közbiztonsági szerepét, indokoltá vált a megbízási díj felülvizsgálata és annak emelése.

Fontos kiemelni, hogy a térfigyelő központban jelenleg kizárólag rendőrségi állományú operátorok látnak el kameramegfigyelési feladatokat, közterület-felügyelők nem. Ennek oka, hogy a Közterület-felügyelet elsődleges célja a közterületi jelenlét biztosítása, a lakossággal való közvetlen kapcsolattartás, valamint a kerület közrendjét és köztisztaságát érintő feladatok helyszíni ellátása. A közterület-felügyelők utcai jelenléte önmagában is jelentős visszatartó erővel bír a jogsértő cselekményekkel szemben, emellett közvetlenül hozzájárul a kerület lakóinak biztonságérzetéhez. A térfigyelő központban történő foglalkoztatásuk szükségszerűen csökkentené a közterületen szolgálatot teljesítő állomány létszámát, amely ellentétes lenne az Önkormányzat és a Közterület-felügyelet azon törekvésével, hogy minél több egyenruhás munkatárs legyen jelen a kerület közterületein.

A fentiek alapján javaslom, hogy a közterületi térfigyelő rendszer üzemeltetésében részt vevő rendőrök részére biztosított megbízási díj összege bruttó 1 400,-Ft/óráról bruttó 3 500,-Ft/óra összegre emelkedjen. A díjemelés hozzájárulhat a feladatellátás hosszú távú fenntarthatóságához, a megfelelő létszám biztosításához, valamint a kerület közbiztonságát szolgáló térfigyelő rendszer zavartalan működéséhez.

A rendőrséggel közös együttműködésre az együttműködési megállapodás alapján elkülönített maximum 50 000 000,-Ft éves keret az alábbiak szerint van tervezve:

- Közös járőrszolgálatra fordítandó rendőri túlszolgálat: 33 400 000,-Ft
- Rendőri operátori szolgálat a térfigyelő központban: 12 600 000,-Ft
- Dunai Vízügyi rendészeti kollégáinak a hajós túlszolgálat: 4 000 000,-Ft

Az előterjesztés tárgyát érintő rendőri operátori szolgálattal összefüggő keretösszeg az alábbiak szerint alakul éves szinten a jelenlegi és a tervezett emelt összeg figyelembevételével:

órabér:	1 400,-Ft/óra	3 500,-Ft/óra
éves összeg:	12 600 000,-Ft	31 500 000,-Ft

A fentiek alapján megállapítható, hogy 2027. évtől az éves 50 000 000,-Ft-os keretösszeget körülbelül 19 000 000,-Ft összeggel szükséges emelni annak érdekében, hogy 24 órában teljesítsen feladatot rendőr a térfigyelő központban.

A 2026-os költségvetési évben az órabér emeléssel felmerült többletköltség a rendelkezésünkre áll, mivel az első 7 hónapban összesen operátori tevékenységre 1 346 302,-Ft (havonta átlagosan 192 329,-Ft), a közterületi közös járőrszolgálat

ellátására 17 302 973,-Ft (havonta átlagosan 2 471 853,-Ft) került kifizetésre a rendelkezésre álló évi 50 000 000,-Ft keretösszegeből.

A fentiek alapján a keretösszegeből még rendelkezésre áll az idei évben kifizetendő, megemelt megbízási díj az operátori szolgálatot ellátó rendőrök részére. A megemelt órabérrel, 100%-os feltöltöttséggel havi 2 625 000,-Ft kerülne majd kifizetésre a BRFK részére operátori tevékenységre.

A megemelt operátor díj mellett is a fennmaradó összeg elegendő az év hátralévő részében a közös közterületi járőrszolgálat ellátás finanszírozására.

A jelen (2026.) költségvetési évben erre a fedezet rendelkezésre áll.

A fentiek alapján kérem a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a 1280/PM/2015. számú megállapodás III./6. pontjában szereplő 1 400,-Ft-os óradíj 3 500,-Ft/óra díjra történő módosításához és annak legkorábban 2026. november 1. napján történő hatályba lépéséhez hozzájárulni szíveskedjen. Kérem továbbá a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a 2027. évi és további költségvetési években a megemelt óradíjhoz a fedezetet biztosítani szíveskedjen a költségvetési rendeletben.

Határozati javaslat

1. Budapest Főváros III. Kerület, Óbuda-Békásmegyer Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a 1280/PM/2015. számon a Budapesti Rendőr-főkapitánysággal kötött megállapodás III./6. pontjában meghatározott összeg 1 400,-Ft/óra összegről 3 500,-Ft/óra összegre emeléséhez legkorábban 2026. november 1. napon történő hatályba lépéssel hozzájárul és az ehhez szükséges megállapodást módosító dokumentum aláírására felkéri Tisztelt Polgármester urat.

Felelős: Polgármester

Határidő: azonnal

2. Budapest Főváros III. Kerület, Óbuda-Békásmegyer Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a 1280/PM/2015. számon a Budapesti Rendőr-főkapitánysággal kötött, III./6. pontjában módosított megállapodás vonatkozásában a fedezetet a költségvetési rendeletben biztosítani fogja a 2027. évi és az azt követő költségvetési években.

Felelős: Polgármester

Határidő: soron következő költségvetési rendelet előterjesztésének időpontja

Melléklet:

1. melléklet: 1280/PM/2015. számú megállapodás
2. melléklet: 1280/PM/2015. számú megállapodás módosító irat tervezete

Budapest, 2026. október 08.

Tisztelettel


Burján Ferenc
Alpolgármester


Dr. Dallos Andrea
2026. 10. 08.


Flózes Márta
2026. 10. 08.

T430 dr. 2026. 10. 08. Fejér V.

Közterületi térfigyelő rendszer üzemeltetésében
való részvételről szóló megállapodás
módosításáról döntés – KT előterjesztés
1. melléklete

12.00/AM/2015

01000 - 125/102/2015. évi

MEGÁLLAPODÁS

Közterületi térfigyelő rendszer üzemeltetésében való részvételről

Amely létrejött egyrészről a

Budapesti Rendőr-főkapitányság

székhely: 1139 Budapest, Teve utca 4-6.

adószám: 15720388-2-51

képviseli: Bucsek Gábor t. dandártábornok, rendőrségi főtanácsos, Budapest rendőrfőkapitánya
(a továbbiakban: BRFK)

másrészről

Budapest Főváros III. kerület Óbuda-Békásmegyér Önkormányzata

székhely: 1033 Budapest, Fő tér 3.

Adószám: 15735667-2-41

Törzsszám: 735661

képviseli: Bús Balázs polgármester

(a továbbiakban: Önkormányzat)

(a továbbiakban együtt: Felek) között az alulírott helyen és napon az alábbiakban részletezett feltételek mellett.

I. Általános rendelkezések

1. Jelen megállapodás célja a Rendőrségről szóló 1994. évi XXXIV. törvényben (a továbbiakban: Rtv.) és Magyarország helyi önkormányzatairól szóló 2011. évi CLXXXIX. törvényben foglaltak alapján az Önkormányzat tulajdonát képező és a Budapest III. kerület Mozaik utca 7. szám alatti üzemeltetett közterület felügyeleti rendszer (a továbbiakban: térfigyelő) rendőrség közreműködésével történő működtetésével Budapest III. kerület Óbuda-Békásmegyér közrendjének, közbiztonságának javítása.
2. Az Önkormányzat tudomásul veszi, hogy ha a rendőri feladatok végrehajtásán megköveteli, akkor a rendőri állományt a BRFK bármikor elvezényelheti. A teljesítésből keletkező időre azonban az Önkormányzat díjazást nem fizet.

II. A BRFK vállalásai a BRFK III. kerületi Rendőrkapitányság (a továbbiakban: Rendőrkapitányság) közreműködésével

1. A BRFK vállalja, hogy a térfigyelő által közvetített képek megfigyelésében, szabadidős rendőrökkel, elsősorban a BRFK III. kerületi Rendőrkapitányság állományával részt vesz.
2. A térfigyelőben szolgálatot teljesítők részére a feladat ellátásához szükséges oktatást a belső adatvédelmi és adatbiztonsági szabályzatról szóló 23/2013. (V. 17.) ORFK utasítás 70. pontja alapján megszervezi, mely szerint a „térfigyelő rendszert működtető szerv vezetője köteles intézkedni a képek figyelését, valamint megtekintését végző állomány feladatai ellátásához szükséges oktatásának megszervezésére különös tekintettel az irányadó adatvédelmi és személyiségi jogi szabályokra”, jogosultságait és kötelezettségeit megbízási szerződésben, írásban rögzíti.

Telefon: 4378-697

Fax: 4378-586

Internet: www.obuda.hu

3. A BRFK a feladatok végrehajtásához az Önkormányzat által igényelt létszámot biztosítja és a vezénylési tervet a következő hónapra vonatkozóan minden hónap 20. napjáig megküldi a térfigyelő működtetéséért felelős vezetőnek.
4. A térfigyelő kezelő helyisége és a szolgálatirányító parancsnok közötti EDR összeköttetést biztosít.
5. A feladatellátással kapcsolatban felmerülő adminisztratív tevékenység elvégzésére, a vezénylési terv-, a megbízási szerződések-, a pénzügyi elszámolások elkészítésére havi 20 órában egy főt biztosít. Díjazása megegyezik a térfigyelő helyiségben szolgálatot teljesítők óradíjával.
6. A BRFK az Önkormányzat részéről a térfigyelő rendszer működtetési költségeinek biztosítására áttutalt pénzeszeget elkülönítetten kezeli, azt kizárólag az itt keletkezett költségek kifizetésére használja fel.

III. Az Önkormányzat vállalásai

1. Az Önkormányzat vállalja, hogy a tulajdonát képező térfigyelő rendszer és egyéb eszközök, berendezések teljes fenntartási, üzemeltetési, működtetési költségeit a II/4. pontban foglaltak szerint finanszírozza.
2. A térfigyelő működtetéséhez kapcsolódó egyéb feladatokat (szükséges javítások, felújítások, karbantartások, amortizációs csere, stb.) saját költségén ellátja.
3. A megfigyelt területeken a kamorák észlelhetősége érdekében a jogszabályban előírt figyelmenfelhívó táblákat elhelyezi, pótolja.
4. A BRFK által megküldött kimutatás alapján a megállapodásban meghatározott térfigyelő tevékenység finanszírozására - a kifizetési tételből járulékokat is tartalmazó - összeget havonta átutalja a BRFK Magyar Államkincstárnál vezetett 10023002-01451430 számú számlájára.
5. Az Önkormányzat az éves költségvetésében biztosítja a térfigyelő helyiségben szerződés alapján szolgálatot teljesítő és az adminisztratív feladatot végző állomány díjazását az alábbiak szerinti éves keretösszámban:
Térfigyelő helyiségben szolgálatot teljesítők részére: 8760 óra.
Adminisztratív feladatok elvégzésére: 240 óra.
6. A megbízási díj összege bruttó 1400 Ft/óra, amely a munkáltatót tényleg járulékokat nem tartalmazza.
7. Az Önkormányzat minden hónap 5. napjáig kimutatást küld a kapitányságnak a megbízás keretében teljesített óraszámokról. A napi teljesítési időkről igazolást állít ki.
8. Az Önkormányzat vállalja, hogy az adatvédelmi és a minősített adatok védelmére vonatkozó jogszabályokban foglalt rendelkezéseket betartja.

IV. Közös rendelkezések

1. Jelen megállapodás 2016. január 01. napján lép hatályba, és határozatlan időtartamra szól, amelyet bármelyik Fél a másik Félhez írtézt írásbeli nyilatkozatával – 30 (harminc) napos felmondási idővel – a megállapodás tartama alatt bármikor felmondhatja.
2. Jelen megállapodást bármelyik Fél jogosult rendkívüli felmondással, azonnali hatállyal írásban felmondani, amennyiben a másik Fél a megállapodásban szabályozott valamely kötelezettségét súlyosan megszegi és magatartását a másik Fél kifejezett



- írásbeli felszólítása ellenére sem szünteti meg, a felszólítás kézhezvételét követő 15 (tizenöt) napon belül.
3. Jelen megállapodás módosítása, kizárólag írásban a Felek közös megegyezésével történhet.
 4. A megállapodás megszüntetése esetén a Felek kötelesek egymással elszámolni, a megállapodás megszűnését követő 30 (harminc) napon belül.
 5. A Felek tájékoztatják egymást azokban az esetekben, amikor azt a másik Fél szervezeti működése, vagy feladatellátása szükségessé teszi. Az esetleges jogvitákat előzetesen egyeztetéssel oldják meg.
 6. A Felek a megállapodás teljesülését, eredményét és tapasztalatait évenként a tárgyévet követő év március 31. napjáig áttekintik és írásban értékelik.
 7. A Felek által nem szabályozott kérdésekben a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény, a rendvédelmi feladatokat ellátó szervek hivatásos állományának szolgálati jogviszonyáról szóló 2015. évi XLII. törvény, a Rendőrség Szolgálati Szabályzatáról szóló 30/2011. BM rendelet és az Rtv. rendelkezései az irányadók.
 8. A Felek a térfigyelő tevékenység során szükségessé váló intézkedések végrehajtásában szolgáló ún. reagáló erő finanszírozására külön megállapodást kötnek.
 9. A Felek a közöttük Budapesten, 2011. május 31-én létrejött, 01000-129/86/2012. Emű számon íktatott, a közterületi térfigyelő rendszer üzemeltetésére kötött megállapodást jelen szerződés hatályba lépésének napjával megszüntetik.
 10. Felek a jelen megállapodást - amely három számozott oldalból áll és át egymással megegyező eredeti példányban készült - elolvasás után, mint akaratukkal mindenben egyezőt, jóváhagyólag írják alá.

Budapest, 2015. 12. hó 12. nap


 Budapesti Rendőr-főkapitányság
 Bucsek Gábor r. dandártábornok
 rendőrségi főtanácsos
 Budapest rendőrfőkapitánya

Jogi ellenjegyzés:

Pénzügyi ellenjegyzés:


 Kijelölés

- Kapják:
1. péld. DRFK
 2. péld. DRFK III. kerületi Rendőrfőkapitányság
 3. péld. DRFK Gazdasági Igazgatóság Közigazgatási Osztály
 - 4-5. péld. Önkormányzat

Budapest, 2015. 12. hó 21. nap


 Bui Balázs
 Polgármester
 Budapest Főváros III. kerület
 Önkormányzata


 Budapest Főváros III. kerület
 Önkormányzata
 Képviselő-testület
 1031 Budapest, III. kerület
 Rózsadombi út 14-16.
 Telefon: 06-1-241-1111
 Fax: 06-1-241-1112
 E-mail: hivatal@obuda.hu

4

Közterületi térfigyelő rendszer üzemeltetésében
való részvételről szóló megállapodás
módosításáról döntés – KT előterjesztés
2. melléklete

MEGÁLLAPODÁS
közterületi térfigyelő rendszer üzemeltetésében való közreműködésről
1. számú módosító irata

amely létrejött egyrészről **Budapesti Rendőr-főkapitányság** (székhelye: 1139 Budapest, Teve utca 4–6., adószáma: 15720388-2-51, képviselőjében:) – a továbbiakban: BRFK –

másrészről **Budapest Főváros III. Kerület, Óbuda-Békásmegyer Önkormányzat** (székhelye: 1033 Budapest, Fő tér 3., adószáma: 15735667-2-41, törzsszáma: 735661, képviselőjében: Dr. Kiss László polgármester) – a továbbiakban: Önkormányzat –

– továbbiakban együttesen: Felek, külön-külön: Fél –

Előzmények

Óbuda-Békásmegyer Közterület-felügyelet által üzemeltetett közterületi térfigyelő kamera felügyeletében a 2015. december 21. napján kelt, 1280/PM/2015. iktatószámú megállapodás (a továbbiakban: Alapmegállapodás) alapján a BRFK III. kerületi Rendőrkapitányság is közreműködik, azonban a megállapodás hatályba lépése óta eltelt idő a megbízási díj összegének módosítását tette indokolttá. E tárgykörben Budapest Főváros III. Kerület, Óbuda-Békásmegyer Önkormányzat Képviselő-testület a .../2026. (X...) számú határozatában az az óradíj összegépnél emeléséről döntött, ezért Felek az alábbiak szerint módosítják az Alapmegállapodást.

1. Felek az Alapmegállapodás III. Az Önkormányzat vállalásai rész 6. pontját az alábbiak szerint módosítják.

[eredeti szöveg: A megbízási díj összege bruttó 1 400,-Ft/óra, amely a munkáltatót terhelő járulékokat nem tartalmazza.]

„A megbízási díj összege bruttó 3 500,-Ft/óra, amely a munkáltatót terhelő járulékokat nem tartalmazza.”

4

2. Felek megállapodnak, hogy a jelen módosítás az aláírás napján lép hatályba, amennyiben Felek azt eltérő időben írják alá, akkor az utolsó Fél általi aláírás napján. Felek a megállapodást határozatlan időre kötik és azt 2026. ... napjától alkalmazzák.

Budapest, 2026.

Budapest, 2026.

Budapesti Rendőr-főkapitányság

BRFK

**Budapest Főváros III. Kerület, Óbuda-
Békásmegyer Önkormányzat
Dr. Kiss László polgármester
Önkormányzat**

Jogi ellenjegyzés:
Budapest, 2026.

Jogi ellenjegyzés:
Budapest, 2026.

Pénzügyi ellenjegyzés:
Budapest, 2026.

Pénzügyi ellenjegyzés:
Budapest, 2026.

4